



Smižiansky hlásnik

www.smižany.sk

PRÍBEH NAŠEJ ŠKOLY

Základná umelecká škola
Dezidera Štraucha

Smižany

2
0
0
4

2
0
0
9

art
SMIŽANY

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA DEZIDERA ŠTRAUCHA OSLAVUJE 5. VÝROČIE

ART SCHOOL SONG

Art School Ťa víta.
Farebná, veselá ZUŠ.
S umením spätá.
Neváhaj, príď k nám a skús.
Art School je krásna.
Hraj s nami, môžeš aj sám.
Hudba je jasná.
Tak teda pridaj sa k nám.

(hymna ZUŠ)



Obec Smižany má umeleckú školu, ktorá sa môže po-pýšiť piatym vý-ro-čím. Školu založenú jej rodákom žijúcim v Spojených štá-toch amerických, v San Franciscu,

Dr. Ing. Deziderom Eugenom Slavojom Štrauchom.

Tento humanista a náš darca, ktorý nikdy nezabudol na svoje rodisko a miesto od-kiaľ pochádza, sa rozhodol spolu so svo-jimi priateľmi postaviť budovu. Nemala to byť len budova, ale aj miesto, kde sa budú mladí Smižančania učiť a vzdelávať. Sny a túžby sa napokon stali skutočnosťou a prvého septembra 2004 sa prvýkrát otvorili brány Základnej umeleckej školy Dezidera Štraucha v Smižanoch. Takto sa začalo naplňovať krédo pána Štraucha: „Každý mladý človek by mal vedieť hrať na nejaký hudobný nástroj, ovládať základy tanca a slušne, v súlade s kresťanskou morálkou, sa zabávať.“ (Štrauch, 2003)

(pokračovanie na str. 6)

Prečítajte si:

Žiadosť o poskytnutie podpory
Zápis detí MŠ

str.
2

Oznamy obce
Program KD

str.
3

Doprava
(pokračovanie)

str.
4-5

OBEC SMIŽANY VYUŽÍVA MOŽNOSTI EXTERNÉHO FINANCOVANIA

Obec Smižany predložila prostredníctvom Úradu splnomocnenca vlády SR pre rómske komunity ako koordinátora horizontálnej priority marginalizovanej rómskej komunity (ďalej MRK) žiadosť o poskytnutie podpory Lokálnej stratégie komplexného prístupu (ďalej LSKxP) s názvom „**Sociálna inklúzia marginalizovanej rómskej komunity v obci Smižany**“ na realizáciu projektových zámerov LSKxP pre Základnú umeleckú školu v Smižanoch, ktorá je v zriaďovateľskej pôsobnosti obce. Podmienkou podania žiadosti bolo zahrnúť do strategického zámeru LSKxP minimálne dva zámery – investičný a neinvestičný. Žiadosť o poskytnutie podpory LSKxP bola zaregistrovaná koordinátorom 18. januára 2010.

Investičný zámer „Základná umelecká škola – rekonštrukcia a prístavba“

Hlavným cieľom zámeru je vytvoriť vhodné podmienky pre kvalitné vzdelávanie detí a mládeže v oblasti poskytovania profesionálnych základov v umeleckej oblasti aj so zreteľom potrieb a špecifik MRK. Projekt bude predkladaný cez Riadiaci operačný program. Realizátorom bude Obec Smižany.

Hlavná aktivita investičného projektu LSKxP spočíva v rekonštrukcii a modernizácii existujúcej budovy ZUŠ a v prístavbe k tejto budove, ktorou sa vytvorí nová potrebná úžitková plocha pre výučbu umeleckých predmetov. Predmetom prístavby SO-02, ktorá je plánovaná ako dvojpodlažná budova, je zdravotnícka, vzduchotechnika, vykurovanie a elektroinštalácie. Rekonštrukcia SO-01 zahŕňa zateplenie obvodového plášťa, výmenu okenných a sklobetonových výplní a rekonštrukciu vstupnej markízy. Predmetom tejto časti projektu je aj obstaranie IKT a vnútorného vybavenia, ktoré bude umiestnené v novom objekte SO-02.

Celkové náklady projektu: 1 394 099,99 eur, celkové oprávnené náklady: 1 207 730,32 eur, 5 %-né spolufinancovanie oprávnených nákladov: 60 386,52 eur.

Neinvestičný zámer „Kvalitnejším vzdelávaním rómskych detí k rastu sociálnej úrovne a pracovným príležitostiam“

Hlavné aktivity neinvestičného projektu LSKxP (predkladaný bude cez Operačný program Vzdelávanie) sú smerované do oblasti podpory kvalitnejšieho vzdelávacieho procesu s ohľadom na špecifické potreby prístupu k deťom z MRK. Realizátorom projektu bude ZUŠ, Smižany.

Jednotlivé aktivity: A1: Príprava a tvorba pedagogickej dokumentácie – príprava učebných plánov a učebných materiálov; A2: Zabezpečenie didaktických pomôcok; A3: Cyklus dlhodobých doučovacích kurzov pre žiakov z MRK; A4: Získavanie praktických zručností žiakov a prezentácia na verejnosti; A5: Poznávanie možností a motivácia k ďalšiemu vzdelávaniu a uplatneniu v praxi; A6: Denný letný tábor; A7: Riadenie vzdelávacieho projektu

Celkové oprávnené náklady: 119 039 eur, 5 %-né spolufinancovanie oprávnených nákladov: 5 951,95 eur.

Spolufinancovanie obcou na oboch projektoch bude celkom 66 338,47 eur. Ak bude Žiadosť o poskytnutie podpory LSKxP hodnotená pozitívne, po vyhlásení výziev riadiacimi orgánmi jednotlivých operačných programov Obec Smižany a ZUŠ bude predkladať konkrétne projektové žiadosti o poskytnutie nenávratných finančných prostriedkov na realizáciu projektov. Tá sa predpokladá v r. 2011 a 2012. O závere hodnotenia predloženej LSKxP vás bude informovať.

Ing. Zuzana Zimmermannová
Odd. školstva, rozvoja a CR

REKONŠTRUKCIA ZÁKLADNEJ ŠKOLY NA KOMENSKÉHO UL. UKONČENÁ

Investícia do vašej budúcnosti

Tento projekt je spolufinancovaný z
Európskeho fondu regionálneho rozvoja.



Ako bola verejnosť informovaná v predchádzajúcich mesiacoch, práce na rekonštrukcii a modernizácii objektov základnej školy plynule pokračovali a koncom roka 2009 boli zavŕšené. Ukončila sa tým kompletná obnova budov (pavilón A, pavilón B, spojovacie chodby, telocvičňa, budova materskej školy, školskej jedálne a školského klubu detí), ktorá zahŕňala nielen práce obsiahnuté v projektovej žiadosti schválenej Ministerstvom výstavby a regionálneho rozvoja SR ako Riadiaceho orgánu ROP na nenávratný finančný príspevok z Európskeho fondu regionálneho rozvoja a štátneho rozpočtu vo výške 1,44 mil. eur (z toho 90 000 eur kofinancuje obec), ale aj práce navyše, ktoré sa prejavili pri samotnej re-

konštrukcii ako nevyhnutné. Tento objem prác vo výške 190 403 eur bol uhradený po schválení Obecným zastupiteľstvom v Smižanoch z rozpočtu obce a vo výške 126 114 eur z rozpočtu základnej školy - bežné výdavky. V súčasnosti prebieha postupne preberacie konanie a odstraňovanie nedostatkov. Kolaudácia stavby sa plánuje v mesiaci február.

Administratívne projekt pokračuje a ukončený bude pravdepodobne v máji. V rámci implementačného a platobného procesu boli zaslané dve žiadosti o platbu, ktoré boli vyfinancované späťne obci. Posudzovanie tretej žiadosti prebieha. V monitorovacom postupe zaslala obec v decembri 2009 priebežnú monitorovaciu správu a po ukončení kolaudačného konania je povinná zaslať záverečnú monitorovaciu správu aj záverečnú žiadosť o platbu.

Ing. Zuzana Zimmermannová
Odd. školstva, rozvoja a CR



ZÁPIS DETÍ DO MATERSKEJ ŠKOLY NA RUŽOVEJ UL.



Riaditeľka Materskej školy na Ružovej ul. č. 1197/9 v Smižanoch oznamuje rodičom, že zápis detí do materskej školy na školský rok 2010/2011 sa uskutoční **od 15. januára 2010 do 31. marca 2010.**

Do materskej školy sa prijímajú deti na základe žiadosti zákonného zástupcu, ktorú predloží riaditeľovi

spolu s potvrdením o zdravotnom stave dieťaťa od všeobecného lekára pre deti a dospelých. **Žiadosť na prijatie dieťaťa do MŠ si môžu rodičia vyzdvihnúť u riaditeľky materskej školy.**

Poskytujeme celodennú starostlivosť a kvalitné predprimárne vzdelávanie pre deti od 2 do 6 rokov, deťom s odloženou povinnou školskou dochádzkou a dodatočne odloženou povinnou školskou dochádzkou. Prednostne budú prijímané deti, ktoré dovŕšili piaty rok veku, deti s odloženou povinnou školskou dochádzkou a deti s dodatočne odloženou povinnou školskou dochádzkou.

Podľa záujmu rodičov organizujeme:

- oboznamovanie sa s anglickým jazykom pre predškolákov,

- počítačový výukový program pre predškolákov,
- hra s učebňou LEGO-DACTA.

Na vaše deti sa teší kolektív našej materskej školy.

Vičková Jarmila, riaditeľka MŠ
(tel.: 053/443 12 28)

ZÁPIS DO MŠ NA KOMENSKÉHO UL.

Riaditeľstvo MŠ Komenského 1 oznamuje, že zápis detí do MŠ na školský rok 2009/2010 sa uskutoční **od 1. 3. do 31. 3. 2010.** Zápis sa týka detí od 3 do 6 rokov. Žiadosť si vyzdvihnite v MŠ. Potrebné je priniesť rodný list dieťaťa.

Počas celého školského roka staršie deti majú možnosť oboznamovať sa s prácou na počítači v spolupráci so ZŠ Povýšenia svätého Kríža a s anglickým jazykom na našej MŠ pod vedením lektorky p. Bobkovej.

J. Kapustová, riaditeľka MŠ



KULTÚRNY DOM SMIŽANY PROGRAM FEBRUÁR 2010

5. 2. 2010 (piatok) o 19.00 hod.,

Spoločenská sála
DIVADLO COMMEDIA

Poprad - Fallet,
Gregar, Benko: Kapustnica

Voňavá komédia o dvoch starcoch,
dobrom víne, kapustnici a Ufónikovi
Účinkujú: V. Benko, D. Kubaň, M. Novák.
Vstupné: 4 €



19. 2. 2010 (piatok) o 18.00 hod.,

Spoločenská sála
ZASTANEŠ A NEPREŽIJEŠ 2

- filmové predstavenie,
USA, 2009, 96 min.
Akčný film s Jasonom Stathamom, Amy Smartom,
Dwightom Yoakamom a ďalšími, ktorý je pokra-
čovaním rovnomeného filmu z roku 2006. Chev
Chelios si v ňom tentoraz narobí problémy u čin-
skej mafie, ktorej boss to nenechá bez povšimnu-
tia. Operačne mu vymení jeho takmer nezničiteľné
srdce za umelý, batériami poháňanú pumpu, ktorá
potrebuje pravidelný prísun elektriny, aby fungovala
a naháňačka s časom a gangstermi naprieč Los
Angeles sa môže začať...
Vstupné: 2 €



13. 2. 2010 (sobota) o 19.00 hod., Spoločen-
ská a banketová sála

1. REPREZENTAČNÝ PLES OBCE SMIŽANY
pod záštitou starostu obce Ing. M. Kotradyho
Účinkujú: Hudobná skupina Prodisk, Tanečné
centrum Fortuna, Viktória Nagyová, Peter a Vanda
Urbanovci. Moderuje: Vlado Vaverčák
Vstupné: 20 €

Zmena programu vyhradená! Informácie, rezervácia a predpredaj vstupeniek: Kultúrny dom,
Tatranská 80, Smižany, tel.: 053/429 89 39, 0908 982 722

MESTSKÉ KULTÚRNE CENTRUM SP. NOVÁ VES FEBRUÁR 2010

5. 2. 2010 o 17.00 hod.,

Divadelný klub Reduta

Divadelný súbor Hviezdoslav pri MKC Sp. Nová Ves
srdečne pozýva svojich členov a priaznivcov na
VEČER HVIEZDOSLAVOVEJ POÉZIE
pod názvom:

„Netrápte sa piesne moje, že vás málokto má
rád“

Pri príležitosti 161. výročia narodenia patróna súboru
členovia DS recitujú obľúbené básne z jeho diela.

5. 2. 2010 o 19.00 hod.,

Reštaurácia TATRA v Spišskej Novej Vsi
FAŠIANGY S ČAČINOU...

Folklorný súbor Čačina pri Mestskom kultúrnom
centre Spišská Nová Ves pozýva priateľov folklóru
na fašiangovú veselicu.
Vstupné: 20 €
Kontakt: 0902 988 728, 0904 377 388

11. 2. 2010 o 19.00 hod.,

Športová hala, Spišská Nová Ves
OLYMPIC

Megakoncert legendárnej českej skupiny, ktorá od
r. 1963 naplňa svojimi nezabudnuteľnými hitmi kon-
certné sály a festivaly mladými i staršími fanúškami
melodického rocku.
Vstupné: 12 €

12. 2. 2010 o 8.00, 10.00 a 12.00 hod.,

Dom Matice slovenskej

DS HVIEZDOSLAV pri MKC Sp. Nová Ves uvádza
ŠTEFAN ŠIMKO - KOPERDANI
(ODVRHNUTÉ DETI)

Réžia: Iveta Liptáková. Scénografia a výprava:
Jaroslav Čech. Účinkujú: členovia DS Hviezdoslav.
Organizované predstavenia pre stredné školy.

15. 2. 2010 (pondelok počas jarných prázdnin)
od 17.00 hod., Koncertná sieň Reduty

Centrum voľného času Adam, MKC Sp. Nová Ves
5. PLES CVČ

Ples detí, rodičov a členov krúžkov.

Vstupné: členovia CVČ Adam:	10 €
nečlenovia:	11 €
dospelí:	12 €

Každá vstupenka je zlosovateľná, v cene vstupenky
je tombola!

27. 2. 2010 o 19.00 hod., Koncertná sieň Reduty

10. VÝROČIE country-rockovej skupiny
THE COLT - krst 1. CD The Colt: „Prvý výstrel“
Hostia: GYMPLEŘI (CZ), BB COUNTRY (Prešov),
LONGHORNS (Poprad), STETSON (Trebišov),
JAGO, ROMAN VITKOVSKÝ. Špeciálny hosť:
PETER MELUŠ. Moderuje: MIŤO BARNA.
Vstupné pre verejnosť: 10 €

Informácie a predpredaj vstupeniek: MKC - Reduta, 053/446 32 49,
Kino Mier - 053/442 87 66, TIC - Letná ul. 49, 053/161 86

Program MKC vám prinášame v súvislosti s dohodnutou výmenou programov Kultúrneho domu
Smižany s kultúrno-spoločenským mesačníkom mesta SNV - Ičko. Podujatia organizované v KD
Smižany nájdete aj v programových mesačníkoch a na webovej stránke „kamdomesta“.

OZNAMY

• Oznamujeme občanom obce Smižany, že
pri separovanom zbere druhotných surovín
(plasty, sklo, papier) bude občanovi vydaný
jeden žetón pre daný zber (jedno vreco - je-
den žetón, tri vrecia - jeden žetón).

J. Juraška, odd. výstavby a ŽP

• OcÚ upozorňuje občanov obce, ktorí ne-
majú zberový kalendár pre rok 2010, že si
ho môžu prevziať na sekretariáte OcÚ alebo
u p. Jozefa Jurašku na odd. výstavby a život-
ného prostredia.

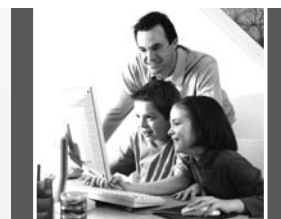
• Oznamujeme všetkým právnickým a fyzic-
kým osobám, oprávneným na podnikanie,
že v zmysle zákona č. 401/1998 Z. z. o po-
platkoch za znečisťovanie ovzdušia, v znení
neskorších predpisov a VZN OZ č. 76/2008
o ochrane ovzdušia a o poplatkoch za zne-
čisťovanie ovzdušia prevádzkovateľmi ma-
lých zdrojov, ak sú prevádzkovateľmi malého
zdroja znečisťovania, sú **povinní oznámiť
každoročne do 15. februára obci údaje
potrebné na zistenie škodlivosti vypúšťa-
nej znečisťujúcej látky a o veľkosti zdroja
prevádzkovaného v uplynulom roku.** Za
malé zdroje znečisťovania sa pre účely tohto
nariadenia považujú technologické celky
obsahujúce stacionárne zariadenia na spa-
ľovanie palív s nainštalovaným súhrnným
menovitým tepelným príkonom menším ako
0,3 MW.
Na obecný úrad, odd. výstavby a ŽP je
potrebné (pisomne, mailom) nahlásiť tie-
to údaje:
- názov a sídlo firmy,
- IČO,
- typ, príp. výkon kotla,
- množstvo spotrebovaného paliva za rok
2009,
- druh paliva (zemný plyn, nafta, vykurovacie
oleje, drevo, atď).

Odd. výstavby a ŽP

Cirkevný zbor evanjelickej cirkvi na Slo-
vensku v Spišskej Novej Vsi predstavuje

ZÁMER ZRIADENIA KREŠŤANSKEJ MATERSKEJ ŠKOLY.

Jedná sa o predškolské zariadenie pre
deti vo veku od 3 do 6 rokov. Výchov-
no-vzdelávací proces bude prebiehať v
kresťanskom duchu v atmosfére lásky a
radosti. Cieľom je harmonizovať duševný,
duchovný a telesný rozvoj. Materská ško-
la ďalej ponúkne cudzí jazyk a pohybové
aktivity. Svoju prevádzku plánuje začať
od 1. septembra 2010 v budove bývalej
baníckej priemyslovky.
Predbežné informácie získate na mob. tel.
čísle: 0905 749 828.



Prístup k internetu aj v sobotu!

Internetová čítareň a obecná knižnica budú v mesiaci február 2010

otvorené aj v dňoch 13. a 27. v čase od 8.00 do 12.00 hod.

V roku 2009 internetovú čítareň navštívilo 4 513 návštevníkov. Príďte aj vy. Tešíme sa na vás.
V ostatných mesiacoch budú dátumy sobôt zverejňované vždy v Smižiarskom hlásniku.

Anastázia Adamcová - obecná knižnica

AKO ĎALEJ S DOPRAVOU V SMIŽANOCH

V tretej časti by sme vás chceli upozorniť na ďalšie zmeny v doprave týkajúce sa hlavne chodcov a cyklistov. Pozornosť venujeme aj dopravným nehodám, povinnostiam účastníkov dopravnej nehody a povinným lekárskeym prehliadkam.

Zákon č 8/2009 z 3. decembra 2008 o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov (pokračovanie)

§ 52

Osobitné ustanovenia o chodcoch

Chodec je povinný používať predovšetkým chodník. Po chodníku sa chodí vpravo. Tam, kde chodník nie je alebo kde je neschodný, chodí sa po ľavej krajnici; tam, kde nie je krajnica alebo kde je krajnica neschodná, chodí sa čo najbližšie pri ľavom okraji vozovky. To platí aj pre chodca, ktorý nesie predmet, ktorým by mohol ohroziť premávku na chodníku alebo na krajnici.

Iní účastníci cestnej premávky než chodci nesmú chodník používať; **to neplatí, ak dopravnou značkou alebo dopravným zariadením nie je určené inak alebo ak ide o zastavenie alebo státie vozidla, pri ktorom ostane voľná šírka chodníka najmenej 1,5 m.**

§ 53

Za zníženej viditeľnosti mimo obce musí mať chodec idúci po krajnici alebo po okraji vozovky na sebe viditeľne umiestnené reflexné prvky alebo oblečený reflexný bezpečnostný odev.

Chodci, ktorí prechádzajú cez priechod pre chodcov, musia brať ohľad na vodičov prichádzajúcich vozidiel najmä tým, že neprechádzajú jednotlivito, ale v skupinách. To platí aj voči vodičom odbočujúcim na cestu, cez ktorú chodci prechádzajú. **Chodec nesmie vstupovať na vozovku, a to ani pri použití priechodu pre chodcov, ak vzhľadom na rýchlosť prichádzajúcich vozidiel nemôže cez vozovku bezpečne prejsť.** Iným účastníkom cestnej premávky ako chodcom je používanie priechodu pre chodcov zakázané.

Mimo priechodu pre chodcov sa smie cez vozovku prechádzať len kolmo na jej os. **Chodci smú prechádzať cez vozovku mimo priechodu pre chodcov len ak, s ohľadom na vzdialenosť a rýchlosť jazdy, prichádzajúcich vozidiel nedonúti ich vodičov na zmenu smeru alebo rýchlosti jazdy.**

Pred vstupom na vozovku sa chodec musí presvedčiť, či tak môže urobiť bez nebezpečenstva, a len čo vstúpi na vozovku, nesmie sa tam bezdôvodne zdržiavať ani zastavovať. To platí na priechode pre chodcov i mimo neho. **Chodec nesmie prekonávať zábradlie ani iné zábrany.**

§ 55

Osobitné ustanovenia o cyklistoch

Cyklisti smú jazdiť len jednotlivito za sebou; to neplatí pri jazde po cestičke pre cyklistov, kde smú jazdiť dvaja cyklisti vedľa seba, ak tým neobmedzujú a neohrozujú ostatných účastníkov cestnej premávky. Cyklista nesmie jazdiť bez držania riadidiel, držať sa iného vozidla, viesť počas jazdy druhý bicykel, ručný vozík, psa ani iné zviera a vozíť predmety, ktoré by sťažovali vedenie bicykla alebo ohrozovali iných účastníkov cestnej premávky. Pri jazde musí mať cyklista nohy na pedáloch. **Za zníženej viditeľnosti musí mať cyklista jazdiaci po krajnici alebo po okraji vozovky na sebe viditeľne umiestnené reflexné prvky alebo oblečený reflexný bezpečnostný odev.**

Pomaly idúce alebo stojace vozidlo môže cyklista idúci rovnakým smerom predchádzať aj po pravej strane vozovky alebo krajnici, pokiaľ je povinný dbať na zvýšenú opatrnosť; to neplatí, ak vodič takého vozidla dáva znamenie o zmene smeru jazdy doprava.

Pred vjazdom na priechod pre cyklistov sa cyklista musí presvedčiť, či tak môže urobiť bez nebezpečenstva. **Cyklista môže prechádzať cez vozovku, len ak s ohľadom na vzdialenosť a rýchlosť jazdy prichádzajúcich vozidiel nedonúti ich vodičov k zmene smeru alebo rýchlosti jazdy.** Na priechode pre cyklistov sa jazdí vpravo.

Cyklista je povinný počas jazdy na bicykli mimo obce chrániť si hlavu riadne upevnenou ochrannou prilbou. Ak je cyklistom osoba mladšia ako 15 rokov, táto povinnosť sa vzťahuje aj na jazdu v obci.

§ 57

Jazda na zvieratách, vedenie a hnanie zvierat

Voľný pohyb domácich zvierat je na ceste zakázaný. **Majiteľ domáceho zvierťa, jeho chovateľ alebo nimi poverená osoba zodpovedá za zabezpečenie domáceho zvierťa proti voľnému pohybu po ceste.**

§ 59

Osobitné ustanovenia o cestnej premávke v obytnej zóne, pešej zóne a školskej zóne

V obytnej zóne, pešej zóne a školskej zóne chod-

ci smú používať cestu v celej jej šírke, pričom sa na nich nevzťahuje § 52. Hry detí na ceste sú dovolené len v obytnej zóne.

V obytnej zóne, pešej zóne a školskej zóne vodič smie jazdiť rýchlosťou najviac 20 km.h⁻¹. Pritom je povinný dbať na zvýšenú ohľaduplnosť voči chodcom, ktorých nesmie ohroziť. Ak je to nevyhnutné vodič je povinný zastaviť vozidlo. V obytnej zóne a pešej zóne je státie vozidiel zakázané, ak dopravnou značkou nie je určené inak. **V školskej zóne možno stáť, ak tým nie je obmedzený pohyb chodcov.**

§ 64

Dopravná nehoda

Dopravná nehoda je udalosť v cestnej premávke, ktorá sa stane v priamej súvislosti s premávkou vozidla a pri ktorej

- sa usmrť alebo zraní osoba,
- sa poškodí cesta alebo všeobecne prospešné zariadenie,
- uniknú nebezpečné veci alebo
- na niektorom zo zúčastnených vozidiel vrátane prepravovaných vecí alebo na inom majetku vznikne hmotná škoda zrejme prevyšujúca jedenaplnásobok väčšej škody podľa Trestného zákona.

Za dopravnú nehodu sa považuje aj škodová udalosť podľa odseku 3, ak

- nie je splnená niektorá z povinností podľa § 66 ods. 6,
- je vodič zúčastneného vozidla pod vplyvom alkoholu alebo inej návykovej látky, alebo
- sa účastníci škodovej udalosti nedohodli na jej zavinení.

Ostatné udalosti v cestnej premávke, pri ktorých vznikla škoda v priamej súvislosti s premávkou vozidla, sa na účely tohto zákona nepovažujú za dopravnú nehodu. **Takéto udalosti sú škodovou udalosťou, ktorú orgány Policajného zboru neobjasňujú.**

§ 65

Povinnosti vodiča pri dopravnej nehode

Vodič, ktorý sa zúčastnil na dopravnej nehode, je povinný:

- bezodkladne zastaviť vozidlo,
- zdržať sa požitia alkoholu alebo inej návykovej látky po nehode v čase, keď by to bolo na ujmu zistenia, či pred jazdou alebo počas jazdy

požil alkohol alebo inú návykovú látku.

§ 66

Povinnosti účastníka dopravnej nehody a škodovej udalosti

(1) Účastník dopravnej nehody je osoba, ktorá sa priamo aktívne alebo pasívne zúčastnila na dopravnej nehode.

(2) Účastník dopravnej nehody je povinný:

- ohlásiť dopravnú nehodu policajtom,
- poskytnúť podľa svojich schopností a možností zranenej osobe prvú pomoc a bezodkladne privolať záchrannú zdravotnú službu,
- urobiť potrebné opatrenia na záchranu osoby alebo majetku ohrozeného dopravnou nehodou,
- zotrvať na mieste dopravnej nehody až do príchodu policajta alebo sa na toto miesto bezodkladne vrátiť po poskytnutí alebo privolaní pomoci, alebo po ohlásení dopravnej nehody,
- zdržať sa konania, ktoré by bolo na ujmu vyšetrenia dopravnej nehody, najmä premiestnenia vozidiel,
- urobiť vhodné opatrenia, aby nebola ohrozená bezpečnosť cestnej premávky na mieste dopravnej nehody,
- umožniť obnovenie cestnej premávky, najmä premávky vozidiel pravidelnej verejnej dopravy osôb,
- preukázať svoju totožnosť na požiadanie iného účastníka dopravnej nehody,
- bezodkladne upovedomiť osobu, ktorá nie je účastníkom dopravnej nehody, o hmotnej škode, ktorá jej bola spôsobená dopravnou nehodou, a oznámiť jej svoje osobné údaje; ak to nie je možné, upovedomenie a oznámenie zabezpečí prostredníctvom Policajného zboru.

(3) Ak je to nevyhnutné na uvoľnenie alebo na ošetrovanie zranenej osoby alebo na obnovenie cestnej premávky, účastník dopravnej nehody môže premiestniť vozidlá, pritom je však povinný vyznačiť postavenie vozidiel po dopravnej nehode, situáciu a stopy.

(4) Účastník dopravnej nehody je povinný poskytnúť orgánu Policajného zboru potrebnú súčinnosť pri objasňovaní dopravnej nehody vrátane predloženia dokladov, ktoré s tým súvisia.

(5) Účastník škodovej udalosti je osoba, ktorá sa priamo aktívne alebo pasívne zúčastnila na škodovej udalosti.

(6) **Účastník škodovej udalosti je povinný** bezodkladne zastaviť vozidlo, preukázať svoju totožnosť inému účastníkovi škodovej udalosti, poskytnúť údaje o poistení vozidla, zdržať sa požitia alkoholu alebo inej návykovej látky a urobiť vhodné opatrenia, aby nebola ohrozená bezpečnosť alebo plynulosť cestnej premávky. Ak účastník škodovej udalosti spôsobil hmotnú škodu osobe, ktorá nie je účastníkom škodovej udalosti, je povinný o tom túto osobu bezodkladne upovedomiť a oznámiť jej svoje osobné údaje.

§ 87

Lekárska prehliadka

(1) **Lekársku prehliadku vykonáva lekár so špecializáciou v špecializačnom odbore všeobecné lekárstvo**, ktorý poskytuje všeobecnú ambulantnú zdravotnú starostlivosť pre dospelých, alebo lekár so špecializáciou **v špecializačnom odbore pediatria**, ktorý poskytuje všeobecnú ambulantnú zdravotnú starostlivosť pre deti a dorast (ďalej len „posudzujúci lekár“).

(2) Lekárskej prehliadke je povinný podrobiť sa:

- žiadateľ,
- iná osoba, ktorej taká povinnosť vyplýva podľa tohto zákona.

(3) Pravidelným lekárskeym prehliadkam každých päť rokov a po dosiahnutí veku 65 rokov každé dva roky sú povinní podrobiť sa:

- vodiči, ktorí vedú motorové vozidlo skupiny C, C+E, D, D+E a podskupiny C1, C1+E, D1, D1+E,
- vodiči, ktorí vedú vozidlo s právom prednostnej jazdy, motorové vozidlo využívané na zasielateľstvo a taxislužbu a na poskytovanie poštových služieb.

Ostatní vodiči sú povinní podrobiť sa pravidelnej lekárskej prehliadke najskôr dva mesiace pred dosiahnutím veku 65 rokov a najneskôr do dvoch mesiacov po dosiahnutí veku 65 rokov a následne každé dva roky.

§ 88

Psychická spôsobilosť

(1) Psychickú spôsobilosť posudzuje psychológ s certifikátom na certifikovanú činnosť dopravná psychológia (ďalej len „posudzujúci psychológ“).

(2) Psychologickému vyšetreniu je povinný podrobiť sa:

- žiadateľ a udelenie vodičského oprávnenia skupiny C, C+E, D, D+E a podskupiny C1, C1+E, D1 a D1+E a
- iná osoba, ktorej taká povinnosť vyplýva podľa tohto zákona.

(3) Pravidelným psychologickým vyšetreniam každých päť rokov a po dosiahnutí veku 65 rokov každé dva roky sú povinní podrobiť sa:

- vodiči, ktorí vedú motorové vozidlo skupiny C, C+E, D a D + E a podskupiny C1, C1+E, D1 a D1 + E,
- vodiči, ktorí vedú vozidlo s právom prednostnej jazdy, motorové vozidlo využívané na zasielateľstvo a taxislužbu a na poskytovanie poštových služieb.

Vaše prípadné otázky a podnety očakávame na e-mailových adresách:

oskar.gonda@stonline.sk
prostejovskiyocu@rup.sk

MRC – MINIRALLY CUP PRVÉ PODUJATIE SERIÁLU MRC 2010 V GEMERSKEJ POLOME



Organizátori podujatia pozývajú všetkých priaznivcov motorizmu dňa 6. 2. 2010 do Gemerskej Polomy na podujatie seriálu MRC 2010. Jazdiť sa budú 2 x dve rýchlostné skúšky na umelo vytvorenej dráhe. Dĺžka RS je 8 km s rýchlymi i technickými úsekmi.

Po krátkom čase opäť otvárame bránu amatérskeho automobilového seriálu MRC šampionátu 2010.

Už onedlho sa všetci priatelia a fanúšikovia tohto krásneho športu stretnú na úvodnom podujatí kalendára **MiniRally Cup, MRC Gemerská Poloma, dňa 6. 2. 2010 (sobota).**

Divákov taktiež bezpochyby zaujme pestrá škála vozidiel. Určite bude zaujímavá aj najvyššia skupina A5 obsadená vozidlami ako Mitsubishi Lancer EVO X, či Mazda 323GTX, ale aj Toyota Corolla, Cella, Subaru Impreza a iné.

Medzi prihlásenými je aj smížiarska posádka Tomáš Polovka a Ivan Stašík na vozidle Škoda Favorit, ktorí sa zúčastnili minuloročných dvoch sezón. Skončili na peknom treťom mieste absolútne. Zatiaľ majú jedného sponzora, p. Jána Džubáka, ktorý poskytuje v rámci sponzorstva odťahovú službu, začo mu patrí veľá vďaka.

V prípade záujmu o MRC vás budeme informovať každý mesiac.

Podrobnejšie informácie na stránke:
www.mrc.rallymedia.sk

KONTAKT NA OBCENÚ POLÍCIU SMÍŽIAN

Hliadka mobil:

0908 930 159

Pevná linka obecnej polície:

053/443 27 24

(pokračovanie zo str. 1)

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA DEZIDERA ŠTRAUCHA OSLAVUJE 5. VÝROČIE

Pre prvých žiakov sa začalo poznávanie nôt uložených v riadkoch – hudby, pohybu nôh na parkete – tanca, reči tela a slov – divadla, súhry farieb a myšlienok na plátne – výtvarného umenia. Budova ako architektonicky výnimočné dielo sa stala súčasťou obce a s ňou aj umenie a jeho prezentácia. Od samého začiatku sa škola zúčastňovala mnohých podujatí, a to nielen v rámci obce, ale aj regiónu. Žiaci poctivo nacvičení pod taktovkou svojich pedagógov reprezentovali seba aj školu na viacerých súťažiach, kde sa nenechali zahanbiť konkurenciou.

Existencia školy a nárast záujmu žiakov a rodičov o tento druh vzdelania rok čo rok vzrastá. Dôkazom je dnešný počet žiakov – 530. S novými žiakmi prišli aj nové tváre pedagógov, či už so skúsenosťami z iných základných umeleckých škôl alebo mladí a nadaní absolventi vysokých škôl. Záujem rodičov, aby ich deti dostali vzdelanie v oblasti umenia pod vedením vysokokvalifikovaných a kreatívnych pedagógov, sa škola snaží naplňať aj dostupnosťou mimo obce tak, že je činná tiež v Základnej škole s materskou školou v Harichovciach a v Základnej škole sv. Cyrila a Metoda v Spišskej Novej Vsi, kde sa vytvorili alokované pracoviská. Najnovšie časť vyučovania hudobného odboru pre nedostatok priestorov prebieha v zrekonštruovanej budove obecného kultúrneho domu a taktiež v budove radnice.

Svoje 5. výročie vzniku škola oslávila 17. a 18. decembra 2009 slávnostným galaprogramom v Kultúrnom dome v Smižanoch.

Na úvod sa divákovi cez videoprojekciu prihovoril pán Štrauch a jeho priatelia. Slová, ktoré zazneli, boli o poďakovaní a prianí sily zotrvať, o jeho snoch a túžbach vytvoriť miesto, ktoré bude nielen niesť jeho meno, ale bude aj miestom zrodzenia nových talentov. Samotný galaprogram bol zmesou tanca, hudby a spevu, zahalený si-

luetou budovy školy. Naším rodičom, priateľom a priaznivcom sa predviedli žiaci ako nádejní mladí umelci – folkloristi, klaviristi, gitaristi, akordeonisti, tanečníci i speváci a popri nich aj učiteľka s trochu „nadsázky“ (klaviristi ako „bosoráci“, gitaristi ako rockeri, učiteľky ako tancujúce dievčatá...), ale stále tak, aby boli vzorom. Záver bol umocnený tónmi hymny Art School Song upravenej špeciálne pre túto príležitosť v podaní školskej učiteľskej kapely, speváckej skupiny SUENO a hostí.

*Začínali sme
So spevom
Na pevnom základe*

*Tóny majú magickú moc
Klasika má novú tvár
A moderné nám nie je cudzie*

*S úsmevom
Spievame a sme „sestry v akcii“*

*Ovocný koktail
A čerešnička na torte
Fanfáry
Čo ešte môžeme si priať*

**(Antónia Bendíková,
text z programového
bulletinu)**

Piatkový galaprogram bol vyhradený pre pozvaných hostí – ľudí, ktorí akýmkoľvek spôsobom pomohli k dosiahnutiu výsledku, akým sa ZUŠ Dezidera Štraucha môže pochváliť. Okrem prianí všetkého najlepšieho bola škola obdarovaná **Svetovým**

atlasom architektúry 21. storočia, ktorý venoval **Ing. arch. Dušan Burák**, ako aj **dvoma hudobnými nástrojmi od Nadácie Dezidera Štraucha** a pána Dezidera Štraucha **osobne**. Ako vyjadrenie vďaky dostali všetci hostia malú pozornosť vo forme výročného bulletinu o škole (**viď www.zussmizany.szm.sk**), a taktiež hudobné CD nahrané pri príležitosti 5. výročia, na ktorom účinkujú naši žiaci.

Pre priaznivcov hudobného umenia pripravili učiteľka a žiaci hudobného odboru aj ďalšie podujatie **v rámci osláv 5. výročia vzniku školy – Novoročný koncert**, ktorý sa uskutoční **27. januára 2010 v aule ZUŠ**.

Dnes už nie malá, ale zdravo fungujúca a stále sa rozvíjajúca škola, sa môže tešiť na roky, ktoré ju čakajú. A kým bude mať, aspoň v takej miere ako doteraz, priaznivcov v obci i širšom okolí, ústretových rodičov, stále vynikajúcich pedagógov a obetavé riaditeľstvo, tie roky budú určite čoraz úspešnejšie.

**Za kolektív ZUŠ Dezidera Štraucha
Mgr. Ružena Vágnerová**



kolektív ZUŠ

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA SMIŽANY MEDZI NAJKRAJŠÍMI STAVBAMI SVETA

Pri príležitosti 5. výročia otvorenia ZUŠ v Smižanoch 18. 12. 2009 venoval Ing. arch. Dušan Burák, Architektonické štúdio ATRIUM Košice, obci Smižany SVETOVÝ ATLAS ARCHITEKTÚRY 21. STOROČIA.

Prezrel som si tento atlas a s obdivom k nášmu architektovi D. Burákovi vám chcem predstaviť túto ojedinelú knihu. Jej rozsah a rozmery sú

úctyhodné. Obsahuje 4 600 farebných vyobrazení, 2 100 výkresov, kniha má 800 strán, váži 6,6 kg, rozmery sú 45 x 31 x 6 cm.

Predstavuje vyššie tisíc najvynikajúcejších architektonických prác postavených po roku 2000 na celom svete. Obsahuje práce medzinárodne uznávaných architektov. Zahŕňa všetky typy stavieb od najmenších rodinných domov, ateliérov a kioskov po najväčšie múzeá, letiská a líniové stavby. Zo známych stavieb je tu napr. Národný štadión pre olympijské hry v roku 2008 v Pekingu v Číne pre 80 000 divákov, ktorý sme mohli vidieť v televízii. Pre jeho zvláštny tvar ho nazvali „Vtáčie hniezdo“. Každý projekt bol vybraný tímom znalcov v odbore svetovej architektúry s príspevom špecialistov každého

regiónu. Z 10 000 posudzovaných stavieb bolo vybraných 1 000 zo všetkých svetadielov, z 86 štátov.

A predstavte si, medzi nimi je aj naša základná umelecká škola, ako jediná zo Slovenska. Je jej vyhradená strana 552, okrem popisu sú doložené štyri vyobrazenia. Pohľad na školu od potoka s našim kostolom v pozadí, interier hlavnej haly, severná fasáda – pohľad z námestia a pôdorys s rezom budovou.

Chceme sa aj touto cestou poďakovať kolektívu ATRIA Košice, najmä architektovi Dušanovi Burákovi, že pre nás vypracoval taký vynikajúci projekt a blahoželáme mu k úspešnému zaradeniu medzi najlepších svetových architektov. Netreba zabúdať, že stavba musela byť aj dobre realizovaná a pripomeňme si, že ju stavala smižianska firma Jána Šimonoviča, ktorá musela do detailov dodržať projekt. A nebolo to jednoduché. Keď idete okolo ZUŠ, pripomeňte si, že patrí medzi 1 000 najkrajších stavieb 21. storočia.

**Za Smižany ďakuje Ing. Ladislav Vrana
a Ing. Michal Kotrady, starosta obce.**



ŠACHOVÝ TURNAJ

Obec Smižany, ZŠ Komenského ul. Smižany a TJ Slovan Smižany usporiadali 9. 1. 2010 v Kultúrnom dome v Smižanoch 2. kolo Ligy mládeže Spiša v rapid šachu jednotlivcov.

Zúčastnilo sa na ňom 45 šachistov, ktorí sa stretli v spoločnom turnaji pre všetky vekové kategórie. Hralo sa 7 kôl švajčiarskym systémom s hracím časom 2 x 15 min. v týchto kategóriách:

- A – hráči narodení v rokoch 1990 - 1993,**
- B – nar. v r. 1994 - 1995,**
- C – nar. v r. 1996 - 1998,**
- D – nar. v r. 1999 - 2001,**
- E – nar. v r. 2002 a mladší.**

Najlepší hráči v jednotlivých kategóriách boli odmenení vecnými cenami. Víťazmi jednotlivých kategórií sa stali: **A: Daniel Gallík, B: Lukáš Špak (3. bol domáci Matej Čech), C: Branislav Jadroň, D: František Gábor, E: Dominika Ferková.**

Všetky výsledky, tabuľky a fotografie nájdete na novej webovej stránke <http://www.lms.chess.sk/>

Ďakujeme starostovi obce, p. Michalovi Kotradymu za otvorenie turnaja, obci Smižany za poskytnutie pekných hracích priestorov, Dušanovi Polákovi za rozhodovanie, za obsluhu výpočtovej techniky Františkovi Kopnickému, za organizáciu turnaja Slávke Baťovej a Jozefovi Rusňákovi a za fotodokumentáciu Marte Ciskovej. Vďaka patrí i rodičom, respektíve vedúcim, ktorí deti na turnaj sprevádzali. Ti všetci vytvorili dobrú atmosféru, na ktorú sa budú tešiť i v budúcnosti na ďalšom šachovom turnaji v Smižanoch.

Pavol Olšanský



KARNEVAL NA ĽADE

Nízke teploty panujúce takmer do polovičky januára spočiatku nie veľmi priali tradičnému organizovanému Karnevalu na ľade, ktorý oddelenie kultúry Obecného úradu a Telovýchovná jednota Slovan Smižany naplánovali na 24. januára.



Pani Zima sa však nakoniec umúdrila a v stanovenú nedeľu sa od 13.30 hod. na ľadovej ploche TJ okrem bežných korčuliarov objavili aj deti v najrôznejších maskách. Spomedzi pestrej štyridsiatky, v ktorej nechýbali rozprávkové bytosti, ako napríklad Schrek, čarodějnice a víly, Perinbaba, Červené čiapočky, vodníci, filmový Spiderman, Dedo Mráz či rôzne zvieratká, mala porota veľký problém vybrať tie najkrajšie masky. Aj keď niekoľko z nich ocienila ako veľmi pekné, páčila sa jej tvorivosť a fantázia dedí a ich rodičov, ktoré spolu s organizátormi pripravili zaujímavé popoludnie nielen pre zúčastnené deti, ale aj pre množstvo koryľujúcich sa divákov.

Odd. kultúry OcÚ

ROZLÚČKA S ROKOM 2009 V KLUBE DÔCHODCOV SMIŽANČAN

Rok 2009 je za nami. Naša pomerne veľká rodina seniorov mala v uplynulom roku možnosť zapájať sa do rôznych činností klubu, zúčastňovať sa na všetkých akciách, ktoré klub organizoval najmä ku koncu roka.

V októbri to boli **oslavy úcty k starším**. V spolupráci s OcÚ bolo **vystúpenie Repete bezplatné pre dôchodcov**. Navštívili sme **divadlo** v Redute Spišská Nová Ves pod názvom „**Ženy o ženách**“.

Dňa 15. 10. 2009 bol **zájazd do Krakova v Poľsku** a z každej takejto akcie sme mali dobrý pocit a zážitok.

Katarínska zábava dňa 25. 11. 2009 sa niesla pod heslom „*Ondreju, Ondreju na tebe olovo lejú.*“ Bolo to zas jedno vydarené posedenie s humorom ukážkou, ako sa lialo olovo na dedine na Ondreja. Ženy si hádali povolanie nápadníka z kúska olova vyliateho do vody. Bolo to smiechu a pripomienok ku každému kúsku olova a k tomu aj patričná, humorná pieseň. Všetci sa pridali a postarali sa o riadnu veselú zábavu, a hlavne keď sa pridali náš harmonikár Tono, tak veselosti nebolo konca kraja. Trvala až do neskorého večera.

Koniec roka sme uzavreli tradične - **na Mladzenky**, dňa 27. 12. 2009. Bolo nedeľné popoludnie, vianočná eufória ešte pretrvávala a rozžiarený stromček, sviečky, vianočná pieseň privedli radosť z tohto sviatku a spoločného posedenia. **Predsedníčka klubu p. Klaučová všetkých svojich členov, ako aj prítomného p. starostu Ing. Kotradého**, pekne privítala vianočným vinšom a popriala od nového, nastávajúceho roka 2010 každému veľa zdravia, šťastia a úspechov, hlavne v rodinnom i pracovnom živote. K vinšu sa pridali aj p. starosta a poprial všetkým do ďalších rokov hlavne dobré zdravie a veselú zábavu. Na jej spostenie **p. Krajňak** pre všetkých pripravil „**Vedomostný kvíz**“. Kvíz mal 20 otázok, na ktoré bolo treba odpovedať. Všetci sa rozdelili do 4 skupín - boli otázky - tri možnosti a vyhrať mohla len jedna skupina, ktorá zodpovedala najviac otázok. **Vyhrala skupina pod vedením p. Kirnerovej**, lebo uhládli z 20 otázok 17. Bola odmenená balíkom cukríkov. Po vážnej a sústredenej akcii dobre padla slávnostná večera, ktorú výbor klubu a reštaurácia Vyšná pripravili pre nás na završenie pekného, sviatočného posedenia.

Keď sme sa neskoro večer veselí, rozosmiati rozchádzali, tak sme si všetci navzájom popriali hlavne veľa zdravia a ešte veľa takýchto stretnutí v našom klube aj v r. 2010.

Zároveň Klub dôchodcov Smižančan vyslovuje poďakovanie za vzájomnú spoluprácu v r. 2009 Obecnému úradu Smižany, kultúrnemu odd., redakcii Smižianskeho hlásnika, PD Smižany, ZUŠ Dezidera Štraucha Smižany, Reštaurácii Vyšná, Kvety Škarupová a praje všetkým veľa zdravia, šťastia, pracovných a osobných úspechov v nastávajúcom roku 2010.

*Za Klub dôchodcov Smižančan
E. Sláviková*



OBEC SMIŽANY

Kalendár kultúrnych, spoločenských a športových podujatí na rok 2010

JANUÁR

24. 1. - KARNEVAL NA L'ADE - pre deti obce

Miesto: areál TJ Slovan; org.: Obec Smižany

27. 1. - Novoročný koncert žiakov ZUŠ

Miesto: Aula ZUŠ; org.: ZUŠ D. Štraucha

27. 1. - OSLOBODENIE OBCE - celoobecná spomienka pri pamätnej tabuli

Miesto: pred Kultúrnym domom; org.: Obec Smižany, ZO SZPB

FEBRUÁR

6. 2. - XIV. FAŠIANGOVÝ PLES pre zdravotne postihnutých občanov

Miesto: Jedáleň PD Čingov; org.: ZO SZTP

7. 2. - FAŠIANGOVÉ POSEDENIE PRE DÔCHODCOV

Miesto: Kultúrny dom; org.: Klub dôchodcov Smižančan

9. - 11. 2. ZIMNÁ KALOKAGATIA 2010

Miesto: Mlynky; org.: SŠÚ, Obec Smižany; OZ Kalokagatia

13. 2. - 1. REPREZENTAČNÝ PLES OBCE SMIŽANY pod záštitou starostu obce

Miesto: Kultúrny dom; org.: Obec Smižany

- MEMORIÁL ŠTEFANA HAMRÁKA

1. ročník zimného prechodu roklinou Sokolia dolina

Miesto: Slovenský Raj; org.: ZŠ Pov. sv. Kríža

- VEREJNÉ PRETEKY V BEHU NA LYŽIACH

(Smižany - Mlynky)

Miesto: Mlynky - Smižany; org.: SŠÚ, Obec Smižany, OZ Kalokagatia

20. 2. - HALOVÝ TURNAJ VO FUTBALE

Miesto: Športová hala SNV; org.: TJ Slovan

MAREC

- LIT. TVORBA G. FUTOVEJ - slov. spis. pre deti a mládež

Miesto: Obecná knižnica; org.: Obecná knižnica

- MAKETY LOKOMOTÍV - výstava

Miesto: Obecná knižnica; org.: Obecná knižnica

- MOJA OBLÚBENÁ KNIHA - literárne popoludnie

v spolupráci s obecnou knižnicou

Miesto: Obecná knižnica; org.: ZŠ Komenského ul.

30. 3. - MLADÍ HUDBNÍCI - jarný koncert žiakov hudobného odboru ZUŠ

Miesto: aula ZUŠ; org.: ZUŠ D. Štraucha

- ČARO JARI - predajná výstava prác žiakov výtvarného odboru

Miesto: ZUŠ; org.: ZUŠ D. Štraucha

- DEŇ UČITEĽOV OBCE - slávnostná akadémia

Miesto: aula ZUŠ; org.: SŠÚ, ZUŠ D. Štraucha

APRÍL

Výstava výrobkov žiakov - Jarné prebúdzanie

Miesto: Obecná knižnica; org.: ZŠ Povýšenia sv. Kríža

- DEŇ NARCISOV - verejná zbierka na pomoc chorým

Miesto: obec; org.: ZŠ Komenského ul.

- SLÁVNOSTNÁ AKADÉMIA - vystúpenie žiakov z príležitosti ukončenia rekonštrukcie školy

DEŇ OTVORENÝCH DVERÍ

Miesto: ZŠ Komenského ul.; org.: ZŠ Komenského ul.

- VEĽKÉ CICAČE SPIŠA - výstava (trvá: apríl - máj)

Miesto: Národopisné múzeum; org.: Národopisné múzeum

MÁJ

8. 5. - DEŇ VÍTAZSTVA NAD FAŠIZMOM

Miesto: Pamätník v parku pred KD; org.: Obec Smižany, ZO SZPB

- Divadelné predstavenie žiakov - Životopis J. M.

Vianeyho

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZŠ Povýšenia sv. Kríža

- DEŇ MATIEK, ŽENY ŽENÁM - kultúrno-spoločenské podujatie venované ženám

Miesto: aula ZUŠ; org.: Obec Smižany, MO Živena, ZŠ Komenského

- „MLÁDEŽ BEZ HRANÍC“ - spartakiáda žiakov

Miesto: ZŠ Komenského ul.; org.: ZŠ Komenského ul., OcÚ

- PREDNES POÉZIE A PRÓZY DETÍ MŠ - literárna prehládka

Miesto: Obecná knižnica; org.: Obecná knižnica

24. - 25. 5. - VÝCHOVNÉ KONCERTY PRE MŠ

Miesto: aula ZUŠ; org.: ZUŠ D. Štraucha

- ŠPORTOVÝ DEŇ PRE TELESNE POSTIHNUTÝCH

Miesto: areál TJ Slovan; org.: ZO SZTP

- 5. roč. ŠPORTOVEJ OLYMPIÁDY DETÍ MŠ

M: ZŠ Komenského ul.; org.: SŠÚ, Obec Smižany, OZ Kalokagatia

- 6. roč. ŠPORTOVEJ OLYMPIÁDY ŽIAKOV I. stupňa ZŠ

Miesto: ZŠ Komenského ul., obec; org.: SŠÚ, Obec Smižany, ZŠ Komenského ul., OZ Kalokagatia

- STAVANIE OBECNÉHO MÁJA

Miesto: Námestie M. Pajdušáka; org.: Obec Smižany

- TROJBOJ MEDZI MŠ V OBCI

Miesto: MŠ Zelená ul.; org.: MŠ Zelená ul.

- SKÚŠKY VO VÝKONE PSOV

Miesto: Areál kynologického klubu Slov. raj; Org.: Kynologický klub Slov. raj

30. 5. - OTVORENIE LETNEJ TURISTICKEJ SEZÓNY spojené s Dňom detí

Miesto: areál TJ Slovan; org.: Obec Smižany, TJ Slovan

JÚN

- NAMALUJ SI SVOJ PLOT - výzdoba oplotenia areálu TJ Slovan

Miesto: ihrisko TJ Slovan; org.: MŠ Zelená ul.

19. 2. - XX. SMIŽIANSKE FOLKLÓRNE SLÁVNOSTI - VI. JARMOK ĽUDOVÝCH REMESIEL

Miesto: areál TJ Slovan; org.: Obec Smižany, TJ Slovan

8. - 9. 6. - ABSOLVENTSKÉ KONCERTY ŽIAKOV ZUŠ

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZUŠ D. Štraucha

- POSEDENIE PRI GULAŠI

Miesto: Čingov; org.: Klub dôchodcov Smižančan

- MATÚŠ PAJDUŠÁK - 60. výročie úmrtia dekana a regionálneho historika

Miesto: Obecná knižnica; org.: MO Živena

- 14. roč. SPIŠSKÝCH ŠPORTOVÝCH HIER DETÍ A MLÁDEŽE

Miesto: športoviská Smižian a okolie; org.: SŠÚ, Obec Smižany, ZŠ, OZ Kalokagatia

- GULAŠ - Posedenie pre telesne postihnutých občanov

Miesto: Čingov; org.: ZO SZTP

- ZLATÉ RUKY VII. - výstava ručných prác MO MS a MO Živeny v Smižanoch venovaná 40. výročiu založenia miestnej folklórnej skupiny Smižančanka (trvá: jún - október)

Miesto: Národopisné múzeum; org.: Národopisné múzeum

JÚL

22. 8. - XI. roč. súťaže „O POHÁR STAROSTU OBCE“ hasičských družstiev mužov a žien spojený s oslavami 130. výr. založenia hasičského zboru v Smižanoch

Miesto: ihrisko TJ Slovan; org.: Dobrovoľný has. zbor

- CELOSLOV. AMATÉRSKA VÝTVARNÁ SÚŤAŽ - výstava

Miesto: Obecná knižnica; org.: SŠÚ

AUGUST

- 66. VÝROČIE SNP

Miesto: Areál TJ Slovan; org.: ZO SZPB, Obec Smižany

30. 8. - UKONČENIE LETNEJ TURISTICKEJ SEZÓNY

Miesto: areál TJ Slovan; org.: Obec Smižany, TJ Slovan

SEPTEMBER

- 4. roč. VEDOMOSTNO-ŠPORTOVÝCH PRETEKOV pre žiakov 1. - 4. roč. ZŠ

Miesto: ZŠ Komenského ul.; org.: SŠÚ, OZ Kalokagatia

- „SÚŤAŽ O NAJKRAJŠIU ZELEŇ 2010“ - výstava spojená so súťažou

Miesto: Obecná knižnica; org.: Obec Smižany

OKTÓBER

- ROZPRÁVKOVÝ SVET P. DOBŠINSKÉHO - lit. popul. ludnie k 125. výr. úmrtia autora

Miesto: Obecná knižnica; org.: Obecná knižnica

- ŠTAFETOVÝ BEH VĎAKY, MIERU A SVORNOSTI

Miesto: pred Radnicou OcÚ; org.: Obec Smižany

- POSEDENIE S DÔCHODCAMI pri príležitosti mesačca úcty k starším

Miesto: Kultúrny dom; org.: Klub dôchodcov Smižančan

- ČAJ O PIATEJ - kultúrno-spoločenské stretnutie telesne postihnutých

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZO SZTP

NOVEMBER

1. ročník „Disko maratónu pre žiakov ZŠ“

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZŠ Povýšenia sv. Kríža

- UKÁŽ, ČO VIEŠ - Karaoke show - súťaž v speve populárnych piesní pre deti a mládež

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZUŠ D. Štraucha

- 5. roč. BEH ULICAMI OBCE SMIŽANY - súťaž žiakov, dorastencov a dospelých

Miesto: obec; org.: SŠÚ, Obec Smižany, ZŠ Komenského ul.

- ZO STARÉHO NOVÉ - výstava prác žiakov ZŠ a ŠKD vyhotovených z odpadového materiálu - plastov

Miesto: Obecná knižnica; org.: ZŠ Komenského ul.

- ŠACHOVÝ TURNAJ PRE VŠETKÝCH

Miesto: Kultúrny dom; org.: Šachový oddiel TJ Slovan

- KATARÍNSKA ZÁBAVA

Miesto: Kultúrny dom; org.: Obec Smižany

- KATARÍNSKE POSEDENIE pre dôchodcov

Miesto: Kultúrny dom; org.: Klub dôchodcov Smižančan

DECEMBER

- PRIVÍTANIE MIKULÁŠA s programom detí ZŠ a MŠ

Miesto: Námestie M. Pajdušáka; org.: Obec Smižany

- „OD LUCII DO VILII“ - výstava betlehemov spojená s priblížením zvykov a obyčajov, venovaná Roku kresťanskej kultúry

Miesto: Národopisné múzeum; org.: Národopisné múzeum

- AKADÉMIA spojená s oceňovaním najúspešnejších žiakov v súťažiach a olympiádach v šk. roku 2009/2010

Miesto: ZUŠ D. Štraucha; org.: SŠÚ, ZUŠ, OZ Kalokagatia

- VIANOČNÉ KONCERTY ŽIAKOV ZUŠ

Miesto: Kultúrny dom; org.: ZUŠ D. Štraucha

- ŽIVÝ BETLEHÉM

Miesto: Námestie M. Pajdušáka; org.: Farský úrad, Obec Smižany

A JA MOJO PJEŠŇE...

Každá dedina má svoju neopakovateľnú vôňu v ktoromkoľvek ročnom období. Žiaľ, táto aróma je z roka na rok menej korenistá. Zachovajme z tej slovenskej našim deťom a každému, kto sa jej bude chcieť naďychať.

Jaroslav Čukan

Spevacká skupina Ľelija - zľava: Marcela Maniaková, Klaudia Pribičková, Gabriela Faltinová, Tímea Faltinová, Veronika Kotradýová, Lenka Kiniková, Lívia Vansačová st., Ingrid Korfantová, Lívia Vansačová ml., Tamara Stanislavová, Tatiana Stanislavová



Cieľom súťažných prehliadok hudobného folklóru je nielen výber najlepšieho speváka, muzikanta či spevackej skupiny. Jej náplňou je prezentovať tradičné ľudové piesne z rôznych kútov našej krajiny, uchovávať ich pre budúce generácie a ukázať ich širokej verejnosti.

Inak to nebolo ani na krajskom kole súťažnej prehliadky hudobného folklóru dospelých „A ja moje pješňe“, ktorej usporiadateľom bolo Spišské osvetové stredisko v spolupráci s OcÚ Smižany. Konala sa 22. 11. 2009 v novorekonštruovanom Kultúrnom dome v Smižanoch, ktorým sa celý deň niesli ľudové piesne v podaní víťazov regionálnych kôl Košického samosprávneho kraja, kam spadajú štyri tradičné kultúrne regióny: Zemplín, Abov, Gemer a Spiš.

Súťažilo sa v štyroch kategóriách – spevacke skupiny (ženské, mužské, ale aj zmiešané), sólisti speváci (všetkých doprevádzala ľudová hudba FS Železiar z Košíc), sólisti inštrumentalisti a ľudové hudby. Výkony účinkujúcich hodnotila odborná porota v zložení – PhDr. Jana Pitková, etnografka z Prešova; PhDr. Vlasta Fabiánová, etnografka zo Spišskej Novej Vsi; Andrea Rendošová, vedúca spevackej zložky FS Železiar; PhDr. Bernadeta Kiczková, muzi-

kologička zo Spišskej Novej Vsi. Predsedom poroty bol PhDr. Ľubomír Šimčík z Katedry hudobnej a výtvarnej výchovy Pedagogickej fakulty Prešovskej univerzity.

Porota mala určite veľké ťažkosti pri výbere laureátov, pretože výkony súťažiacich boli na vysokej úrovni. Publiku predviedli krásne ľudové piesne, kde ukázali nielen svoj poklad v hrdle, ale aj typický ľudový odev či trochu tanca.

Zo sólistov spevákov sa laureátkou stala Ivana Nemčoková z Rožňavy a zlaté pásmo s návrhom na postup na celoslovenskú súťažnú prehliadku získali Katarína Pavlíková z Košíc a Patrícia Macalová z Poráča. V kategórii sólistov inštrumentalistov bolo udelené iba strieborné pásmo Gabrielovi Ulmanovi z Rožňavy, ktorý sa predstavil hrou na citare. Takisto len strieborné pásmo udelila porota ĽH Prakovčan pod vedením Vladimíra Lenkeya z Prakoviec za ľudové hudby. Z kategórie spevackých skupín na celoštátnu prehliadku postupuje ako laureát ženská spevacká skupina Ľelija zo Spišskej Novej Vsi, ktorá sa predstavila so svadobnou odobierkou z Poráča a zlaté pásmo s návrhom na postup získali Košickí parobci z Košíc.

Trochu bližšie by som chcela predstaviť spe-

vácku skupinu Ľelija, pretože pre náš región je to veľký úspech, že práve spišské ľudové piesne odznejú v júni tohto roka na celoštátnej prehliadke hudobného folklóru dospelých v Habovke na Orave. Skupina vznikla pred štyrmi rokmi a spojila hlasy žien zo Smižian, Spišskej Novej Vsi a Margecian. Vo svojom repertoári spracovávajú autentické ľudové piesne zo Spiša, Šariša a Zemplína.

Na záver by som chcela spomenúť aj ďalších účinkujúcich, ktorí reprezentovali našu obec na tejto súťažnej prehliadke. Aj keď nepostúpili do celoštátneho kola, treba im zablahoželať ku krásnemu umiestneniu. Zo sólistov spevákov to bola rodáčka zo Smižian Lívia Vansačová, ktorá získala zlaté pásmo a Veronika Kotradýová umiestnená v striebornom pásme. Folklórna skupina Smižančanka získala v kategórii spevackých skupín bronzové pásmo. Pieseň spája ľudí. Mali to možnosť vidieť a počuť všetci zúčastnení krajského kola súťažnej prehliadky „A ja moje pješňe“, keď po skončení súťaže, popri čakaní na vyhlásenie výsledkov, vzali muzikanti svoje nástroje, speváci aj diváci spojili svoje hlasy a celý kultúrny dom sa ozýval spevom, hudbou, tancom a radosťou...

Veronika Kotradýová

KARAOKE SHOW – UKÁZALI SA HVIEZDIČKY



Nový rok je už síce v plnom prúde, ale nedá nám nevrátiť sa ešte k jednej udalosti, ktorá za tých päť rokov patrí medzi stabilne tradičné podujatia našej školy.

Bol podvečer 10. novembra 2009 a sála kultúrneho domu sa začala zaplňať rodičmi, priateľmi, ale hlavne nádejnými speváckymi talentmi. Nebolo ich málo. V tomto ročníku sa pravidlá mierne upravili, čo sa týka hudobných podkladov. Tentoraz sa spievalo „ozajstné“ karaoke (len hudobný podklad bez spevu). Napriek zvýšeným nárokom sa do súťaže prihlásilo množstvo detí. Alebo to bolo kvôli členom skupiny No Name? Igor Timko a Zoli Sallai boli totiž našimi hosťami a predovšetkým členmi poroty, ktorá nemala vôbec ľahkú úlohu – vybrať z toľkých talentov tých najlepších.

Oceneními boli:

I. kategória (6 - 10 rokov): 1. miesto – Štefan Vansač, 2. miesto – Gabriela Plutová, 3. miesto – Lea Kunzová;

II. kategória (11 - 14 rokov): 1. miesto – Zuzana Klingová, 2. miesto – Lenka Vranová, 3. miesto – Lívia Bosáková;

III. kategória (15 - 16 rokov): 1. miesto – Katarína Lichváriková, 2. miesto – Nikola Gánovská, 3. miesto – Marianna Tokarčíková.

Videli sme osvedčené hviezdičky „smižianskeho spevackého neba“, ale čomu sa tešíme ešte viac, opäť sa nám ukázalo zopár skrytých talentov. A to je cieľom tejto súťaže – objavovať talenty a tie nájdené zdokonaľovať.

Už teraz sa tešíme na všetkých spevákov v budúcom ročníku KARAOKE SHOW 2010.

Mgr. Ružena Vágnerová

STOLNOTENISOVÝ VIANOČNÝ TURNAJ SMIŽANY

Stolnotenisový klub TJ Slovan TT Smižany s podporou obce Smižany usporiadal Vianočný stolnotenisový turnaj, ktorý sa konal dňa 27. 12. 2009 vo veľkej telocvični ZŠ Komenského.

Turnaja sa mohli zúčastniť obyvatelia obce ako i registrovaní hráči stolnotenisového klubu TJ Slovan TT Smižany.

Súťažilo sa v dvoch kategóriách: Kategória registrovaní a kategória neregistrovaní. Turnaja sa zúčastnilo 25 športovcov.

V kategórii neregistrovaných súťažilo 9 športovcov: **Oliver Klein**, **Martina Jančígová**, **Viktória Polláková**, **Ján Dzurej**, **Oto Svoboda**, **Júlia Farkašová**, **Petra Stýbarová**, **Ján Stoličný**, **Tomáš Černák**. Na prvom mieste sa umiestnil **Ján Stoličný**, na druhom **Oto Svoboda**, na treťom **Martina Jančígová** a na štvrtom **Tomáš Černák**.

V kategórii registrovaných súťažilo 16 športovcov zo 4 klubov: **Jozef Dzurilla** - BBF Spišský Štvrtok (4. liga Podtatranská), **Silvester Goldyniak** - TJ Slovan TT Smižany A (5. liga Spiš), **Marián Černický** - TJ Slovan

TT Smižany A (5. liga Spiš), **Anton Havaš** - TJ Slovan TT Smižany A (5. liga Spiš), **Tomáš Farkašový** - TJ Slovan TT Smižany A (5. liga Spiš), **Matej Farkašový** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Barbora Šišková** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Tomáš Mecko** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Dávid Goldyniak** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Emil Farkašový** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Jakub Goldyniak** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Michal Hasaj** - TJ Slovan TT Smižany B (6. liga Spiš), **Tomáš Láclav** - BBF SNV B (od 10. 1. 2010 TJ Slovan TT Smižany B), **Miroslav Čabánik** - BBF SNV B (6. liga Spiš), **Tomáš Podávka** - BBF SNV B (6. liga Spiš), **Vlado Klein** - MPC SNV C (6. liga Spiš).

Prvé miesto si vybojoval **Silvester Goldyniak**, **druhé Marián Černický**, **treťe Tomáš Farkašový** a **štvrté Matej Farkašový**.

Naši hráči sa počas vianočnej prestávky aj počas predvianočného obdobia zúčastnili viacerých stolnotenisových turnajov ako: **28. 11. 2009 - Memoriál Podolinského Letanovce**, **26. 12. 2009 - Predsilvestrovský**

trovský turnaj Svdník, 30. 12. 2009 - Večerný predsilvestrovský turnaj Prešov, 3. 1. 2010 - Novoročný turnaj Poprad, 9. 1. 2010 - Zlatá loptička Spišská Nová Ves, 10. 1. 2010 - Turnaj o pohár Gemerskej Polomy Gemerská Poloma.

Na Memoriáli **P. Podolinského** sa **Silvester Goldyniak** umiestnil na **4. mieste**, keď vyradil minuloročného finalistu Adama Brincka z BBF SNV A (4. liga), no v boji o finále podľahol tohtoročnému víťazovi Milošovi Schwartzovi z BBF SNV A (4. liga) v pomere 1/3. V boji o 3. miesto podľahol Robovi Leshákovi z Letanoviec A (4. liga) v pomere 2/3.

Na zlatej loptičke sa Silvester Goldyniak a Marián Černický umiestnili v prvej osmičke, no do finálovej fázy turnaja sa už nedostali. Keďže ostatných turnajov sa aktívne zúčastňovala aj Slovenská elita, ako sú hráči pôsobiaci v Slovenskej extralige, 1. lige a hráči pôsobiaci v zahraničí, naši chlapci viac-menej na nich zbierali skúsenosti a výraznejšie úspechy nezaznamenali.

Marián Černický
TJ Slovan TT Smižany



STOLNÝ TENIS 5. A 6. LIGA SPIŠ

TURNAJ V LEVOČI

V prvej polovicike sezóny obdržalo Smížianske A mužstvo tri prehry. Prvú obdržali v Arnutovciach v pomere 11/7 pre domáce Arnutovce. Druhú v Spišských Vlachoch v pomere 11/7 pre domáce Spišské Vlasy. Tretiu, tú najkrutejšiu prehru, v Lieskovaniach v pomere 14/4 pre domáce Lieskovany.

Začiatok druhej polovice sezóny priniesol nášmu A mužstvu dve výhry. Ako prvý odvetný zápas hostili na domácej pôde hráčov z Letanoviec B, ktoré porazili v pomere 14/4. Na zápas nastúpili chlapci bez Mariána Černického, no jeho náhradník Matej Farkašovský nesklamal, práve naopak, zažiaril a na svoje konto si pripísal plný počet 4,5 bodu.

Na druhý odvetný zápas vycestovali naši chlapci do Smolníka, kde po zbabranom úvode dotiahli zápas do víťazného konca v pomere 11/7 pre hostí zo Smížian. Vďaka tejto výhre sa vyňali z tesného závesu Smolničianov a majú ešte možnosť zabojovať o druhé miesto v 5. lige.

Chlapci Smížianskeho B mužstva posledný krát zažiarili ešte na začiatku sezóny víťazstvom nad mužstvom MPC Spišská Nová Ves C. Po tomto zápase sa už len trápia, sem tam ukradnú niekomu bod za remízu a zvíťaziť sa už im podarilo len v prvom odvetnom zápase proti posledným Betlanovciam v pomere 14/4. V druhom odvetnom zápase hladko podľahli aj spomínanému mužstvu MPC Spišská Nová Ves v pomere 13/5.

Rady nášho stolnotenisového klubu TJ Slovan TT Smížany počas vianočného obdobia boli rozšírené o mladého nádejného hráča Tomáša Láclava, ktorý si svoju premiéru za Smížany odvrátil práve proti mužstvu MPC SNV C a na svoje konto si pripísal svoj prvý tohtoročný ligový bod.

Verme, že sa hráčom B mužstva konečne podarí vymaniť z hernej krízy a psychickej traumy a v ďalších odvetných stretnutiach nám dokázu, že majú na viac.

Marián Černický, TJ Slovan TT Smížany

5. liga Spiš - 12. kolo z 10. 1. 2010

Smížany A – Letanovce B	14 : 4
(M. Farkašovský a S. Goldyniak po 4,5; T. Farkašovský 3,5; Havaš 1,5 – Pavlanský 2; Kocurek st. a Škovira po 1),	
Arnutovce A – Mlynky B	13 : 5
(Bartoš, Gardošik a Solár po 3,5; Medery 2,5 – Ferčák 4; Revaj 1),	
Harichovce A – CVČ SNV A	4 : 14
(Filinský 2; Glovičko 1; J. Lizanec a Slamený po 0,5 – M. Buza ml. 4,5; Zrost 4; O. Buza 3,5; Murín 2),	
Lieskovany B – Lieskovany A	10 : 8
(Ján Kapusta ml. a M. Kapusta po 3; Joz. Kapusta 2,5; Ján Kapusta st. 1,5 – Staňa 4,5; Krotký 2,5; Farkašovská 1),	
Sp. Vlasy B – Jamník B	15 : 3
(Lesňák 4,5; S. Hric 4; M. Hric 3,5; A. Koperdan 3 – Dobranský 2,5; Goduľa 0,5),	
Kropachy C – Smolník B	6 : 12
(Wenzel 2,5; Cuker 1,5; Köhler a Neubeller po 1 – Bajs a Stopko po 3,5; Tokarčík st. 3; Stanko 2).	

5. liga Spiš - 13. kolo z 17. 1. 2010

Smolník B – Smížany A	7 : 11
(Tokarčík st. 3,5; Stanko a Stopko po 1,5; Bajs 0,5 – Černický 4; T. Farkašovský 3; S. Goldyniak a Havaš po 2),	
Kropachy C – Arnutovce A	4 : 14
(Cuker 2,5; Wintzler 1; Wenzel 0,5 – Solár 4,5; Bartoš 3,5; Gardošik a Medery po 3),	
Letanovce B – Sp. Vlasy B	1 : 17
(Pavlanský 1 – M. Hric, S. Hric a Lesňák po 4,5; A. Koperdan 3,5),	
Jamník B – Lieskovany B	15 : 3
(Dobranský a Mar. Grzyb ml. po 4,5; Goduľa 3,5; Petruška 2,5 – Ján Kapusta ml. 2; Ján Kapusta st. 1),	
Lieskovany A – Harichovce A	10 : 8
(Živčák 3,5; Krotký 3; Staňa 2; Farkašovská 1,5 – L. Lizanec 4,5; Filinský 2,5; Glovičko 1),	
CVČ SNV A – Mlynky B	16 : 2
(M. Buza a Brziak po 4,5; O. Buza a Zrost po 3,5 – Ferčák 2).	

Tabuľka po 13. kole:

1. Sp. Vlasy B	13	13	0	0	180 : 54	39
2. Arnutovce A	13	10	1	2	167 : 67	34
3. Lieskovany A	13	9	2	2	150 : 84	33
4. Smížany A	13	10	0	3	148 : 86	33
5. Smolník B	13	8	0	5	143 : 91	29
6. CVČ SNV A	13	7	1	5	123 : 111	28
7. Harichovce A	13	5	1	7	111 : 123	24
8. Jamník B	13	5	0	8	86 : 148	23
9. Kropachy C	13	4	1	8	98 : 136	22
10. Mlynky B	13	2	0	11	84 : 150	17
11. Letanovce B	13	1	0	12	60 : 174	15
12. Lieskovany B	13	1	0	12	54 : 180	15

6. liga Spiš - 14. kolo z 10. 1. 2010

Smížany B – Betlanovce	14 : 4
(M. Farkašovský 4,5; D. Goldyniak a Šišková po 3,5;	

E. Farkašovský 2,5 – Hodák 3; Zentko 1),	
Arnutovce B – Hrabušice	5 : 13
(Valigura 2,5; Dzurila 1,5; Hrubizna 1 – Tkáč 4,5; Novosedlák 4; Popadič 3,5; Melničuk 1),	
Vojkovce – CVČ SNV B	13 : 5
(Ižo 4,5; L. Ledecký a R. Ledecký po 3,5; Kočíš 1,5 – M. Čatloš a Murín po 2; Pankevič 1),	
SPŠS SNV – Nemešany	10 : 8
(Kraus 4,5; Majerník 3,5 Topoli 1,5; Mrúz 0,5 – P. Černický 3; F. Černická a Part. Černický po 2; A. Černická 1),	
Jamník B – Harichovce B	12 : 6
(Š. Čuj, Goduľa a Mir. Grzyb po 3; Farkašovský 2; Repko 1 – J. Lizanec 4,5; Dobranský, Hrušovský a Kováč po 0,5),	
Sp. Vlasy C – Letanovce C	17 : 1
(R. Hric a Patr. Chovanec po 4,5; A. Gurčík a P. Chovanec po 4 – Kacvinsky a Zalibera po 0,5),	
BBF SNV B – MPC SNV C	9 : 9
(Čabánik a Podavka po 3; Milan 2; Garčárová 1 – Benček 4,5; V. Klein 2,5; Mrosko 1,5; Martini 0,5).	

6. liga Spiš - 15. kolo zo 17. 1. 2010

MPC SNV C – Smížany B	13 : 5
(Benček 4,5; Martini 3,5; fabišik a V. Klein po 2,5 – M. Farkašovský 3; D. Goldyniak a Láclav po 1),	
BBF SNV B – Arnutovce B	13 : 5
(Podavka 4,5; Čabánik 4; Vavrek 2,5; Milan 2 – Garčár a Valigura po 2,5),	
Betlanovce – Sp. Vlasy C	1 : 17
(Zentko 1 – A. Gurčík, R. Hric a Patr. Chovanec po 4,5; P. Chovanec 3,5),	
Letanovce C – Jamník C	2 : 16
(Urban a Uhrín po 1 – Farkašovský a Repko po 4,5; Mir. Grzyb a Piatnica po 3,5),	
Harichovce B – SPŠS SNV	14 : 4
(Kováč 4,5; Dobranský a J. Lizanec po 3,5; Slamený 2,5 – Majerník 2; Kraus a Mrúz po 1),	
Nemešany – Vojkovce	11 : 7
(F. Černická a P. Černický po 3,5; A. Černická 2,5; Patr. Černický 1,5 – Ižo 4; L. Ledecký 2; R. Ledecký 1),	
CVČ SNV B – Hrabušice	3 : 15
(Pankevič 3 – Novosedlák 4,5; Popadič a Tkáč po 3,5; Melničuk 2; Jozefčák 1,5).	

Tabuľka po 15. kole:

1. Sp. Vlasy C	15	15	0	0	205 : 65	45
2. BBF SNV B	15	12	2	1	187 : 83	41
3. Jamník C	15	9	2	4	162 : 108	35
4. Harichovce B	15	9	1	5	150 : 120	34
5. MPC SNV C	15	8	2	5	160 : 110	33
6. Nemešany	15	9	0	6	153 : 117	33
7. Hrabušice	15	9	0	6	151 : 119	33
8. SPŠS SNV	15	6	1	8	122 : 148	28
9. Arnutovce B	15	6	1	8	116 : 154	28
10. Smížany B	15	5	2	8	130 : 140	27
11. CVČ SNV B	15	4	3	8	113 : 157	26
12. Vojkovce	15	5	0	10	127 : 143	25
13. Letanovce C	15	1	0	14	51 : 219	17
14. Betlanovce	15	0	0	15	53 : 217	15

V nedeľu 17. 1. 2010 sa zúčastnil kolektív juniorov halového futbalového turnaja v športovej hale v Levoči. Turnaj organizoval celok FK 05 Levoča. Turnaja sa zúčastnili kolektívy: Spišská Nová Ves, Rudňany, Spišský Štvrtok, Harichovce, Spišské Vlasy, Smížany a domáci celok postavil dve družstvá, A a B. Mužstvá boli rozdelené do dvoch skupín. Víťazi skupín sa stretli vo finále a kolektívy z druhých priečok sa stretli v súboji o tretie miesto. Kolektív Smížan sa do posledných bojov neprebojoval, len z dôvodu horšieho skóre zo vzájomných duelov v skupine.

Výsledky A skupiny:

Levoča B – Spišská Nová Ves	5 : 3
Spišský Štvrtok – Rudňany	2 : 2
Sp. Nová Ves – Spišský Štvrtok	1 : 0
Levoča B – Rudňany	3 : 2
Spišská Nová Ves – Rudňany	3 : 2
Levoča B – Spišský Štvrtok	7 : 2

Klub	Z	V	R	P	Skóre	Body
1 LEVOČA B	3	3	0	0	15 : 17	9
2 SP. NOVÁ VES	3	2	0	1	7 : 7	6
3 RUDŇANY	3	0	1	2	6 : 8	1
4 SPIŠSKÝ ŠTVRTOK	3	0	1	2	4 : 10	1

Výsledky B skupiny:

Levoča A – Harichovce	5 : 3
Spišské Vlasy – Smížany	0 : 1
gól: Šebest	
Harichovce – Spišské Vlasy	1 : 3
Levoča A – Smížany	4 : 2
góly: Klučár, Klubert	
Harichovce – Smížany	1 : 3
góly: Klučár, Richnavský, Choma	
Levoča A – Spišské Vlasy	1 : 3

Klub	Z	V	R	P	Skóre	Body
1 SPIŠSKÉ VLASY	3	2	0	1	6 : 3	6
2 LEVOČA A	3	2	0	1	10 : 8	6
3 SMÍŽANY	3	2	0	1	6 : 5	6
4 HARICHOVCE	3	0	0	3	5 : 11	0

Zápas o 3. miesto:

Levoča A – Spišská Nová Ves	0 : 4
-----------------------------	-------

Finále:

Levoča B – Spišské Vlasy	3 : 1
--------------------------	-------

Marcel Špener





TJ Slovan Smižany vás pozýva na

HALOVÝ FUTBALOVÝ TURNAJ

KEDY?**20. 2. 2010****V ČASE****od 8.00 hod.
do 13.00 hod.****ÚČASTNÍCI TURNAJA:**

- FK 05 Levoča
- ŠK Harichovce
- TJ Baník Magnezit Ťahanovce
- Lokomotíva Margecany
- TJ Slovan Smižany

KDE?**Športová hala
Sp. Nová Ves****ŠTATISTIKA EVIDENCIE
OBYVATEĽSTVA OBCE
SMIŽANY K 31. 12. 2009**

Počet obyvateľov: 8 544

Narodení:	117	- muži:	58
		- ženy:	59
Zosnulí:	57	- muži:	32
		- ženy:	25
Priťahovaní:	113	- muži:	56
		- ženy:	57
Odstahovaní:	130	- muži:	67
		- ženy:	63

Počet rozvodov: 21

Počet sobášov: 60

Priemerný vek: 31 rokov

Najstarší občania:	
Veronika Stančáková	100 rokov
Jozef Hadušovský	93 rokov
Štefan Havaš	92 rokov

Počet trvalo obývaných domov
v obci je 1 304 a počet bytových
domov v obci je 62.

CVIČENIE SENIORIEK

Oddelenie kultúry Obecného úradu v Smižanoch v spolupráci s pani **Evou Slávikovou** organizuje cvičenia pre seniorov a zdravotné cvičenia so **zameraním na pohybový aparát**. Cvičenia sa konajú v tanečnej sále kultúrneho domu každý utorok od 18.00 do 19.30 hod.

Ak máte záujem urobiť niečo pre svoje zdravie aj v seniorskom veku, stačí, ak sa prihlásite **osobne na oddelení kultúry (Kultúrny dom, Tatranská 80), telefonicky na číslach 053/429 89 39 a 0908 982 722, prípadne e-mailom na adrese: kulturasmizany@stonline.sk.**

Poplatok za jedno cvičenie je 1,20 €.

K záujemcom, ktorí už túto možnosť relaxu a posilňovania tela využívajú, sa môžete pridať aj tak, že na cvičenie do tanečnej sály kultúrneho domu jednoducho prídete vchodom E z parkoviska od činžiakov s vhodným cvičebným odevom.

Odd. kultúry

Obecný úrad v Smižanoch,
oddelenie kultúry organizuje

**KURZ
SPOLOČENSKÝCH
TANCOV**

- a) **pre začiatočníkov**
(mládež od 14 rokov)
- b) **pre dospelých**

Začiatok: (piatok) 19. februára 2010
o 16.00 hod. (pre obe kategórie)

Miesto: Tanečná sála Kultúrneho domu (vchod E, z parkoviska od bytoviek)

Trvanie kurzu: 3 mesiace, 2 hod. týždenne

Cena: 15 €

Informácie a prihlášky:

- osobne (Odd. kultúry OcÚ Smižany, Kultúrny dom, Tatranská 80),
- telefonicky: 429 89 39, 0908 982 722
- e-mail: kulturasmizany@stonline.sk
- prípadne priamo na prvom stretnutí

**Tešia sa na vás
Alena a Silvo Sanetrikovi**

SPOMIENKY



„Do večnosti odišla si spať, zaplakal každý, kto Ťa mal rád. Odišla si od nás, ostali sme sami v žiali, no vždy budeš žiť v spomienkach s nami.“

Dňa 28. 1. 2010 sme si pripomenuli 2. výročie úmrtia našej milovanej manželky, mamky a babky **Anny Pollákové**. Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.



Dňa 10. februára uplynie 10 rokov, čo nás navždy opustila milovaná dcéra **Svetlana Nebošková**, rod. Grečková vo veku 36 rokov. Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku v modlitbách.

S láskou na ňu spomínajú rodičia, sestry Oľga a Ľudmila s rodinami a brat Pavol.



„Odišiel si, no v našich srdciach si stále s nami.“

Dňa 20. februára 2010 si pripomenieme smutné prvé výročie, kedy nás opustil náš milovaný manžel, otec, syn, brat, zať, švagor

Tibor Longauer. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.

S úctou a láskou spomínajú manželka Lenka, dcéra Dagmarka, syn Jurko a ostatná rodina.



Dňa 11. 2. 2010 si pripomenieme 25. výročie smrti nášho otca, starého otca **Františka Rusnáka**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku. V srdciach si stále s nami.

vďačný syn, dcéry s rodinami a nevesta s rodinou

POĎAKOVANIA



„Ťažko sa nám s Tebou lúčilo, ťažko je bez Teba byť, more lásky si so sebou vzala, hory bolesti zanechala. Prázdno je tam, kde znel Tvoj hlas, však spomienka na Teba zostane navždy v nás.“

S hlbokým zármutkom vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa dňa 29. decembra 2009 prišli rozlúčiť s našou milovanou mamkou **Vierou Slamenou**.

Zároveň ďakujeme všetkým za prejavy sústrasti a kvetinové dary.

manžel Jozef, syn Miloš a dcéra Danka s rodinou.



S hlbokým zármutkom vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť a dať posledné zbohom nášmu drahému manželovi, otcovi a dedkovi

Silvestrovi Morandiny, ktorý nás náhle opustil 24. 12. 2009 vo veku 57 rokov. Zároveň ďakujeme všetkým za prejavy sústrasti a kvetinové dary.

V MESIACI FEBRUÁR BUDEME BLAHOŽEĽAŤ

Mária Čeppová	89 rokov
Mária Tompošová	88 rokov
Emília Dzurická	87 rokov
Pavína Šubová	86 rokov
Katarína Stadtherová	85 rokov
Mária Fabinyová	84 rokov
Helena Ondrová	82 rokov
Mária Hudranová	81 rokov
Pavol Šoltýs	81 rokov
Emília Brezinová	81 rokov
Františka Matejková	81 rokov
Mária Šromovská	80 rokov
Ladislav Kručko	80 rokov
Ing. Ladislav Vrana	75 rokov
Ondrej Šarišský	75 rokov
Ing. Jozef Kmoš	75 rokov
Terézia Ordzovenská	75 rokov
Mária Smreková	70 rokov
Štefan Suranovský	70 rokov
Jozef Novotný	70 rokov
Ján Majcher	70 rokov
Margita Nováková	70 rokov
Anton Šteiner	70 rokov
Ľudmila Štrauchová	65 rokov
Ján Lengvarský	65 rokov
Mária Vrablová	65 rokov
Monika Lengvarská	65 rokov
Františka Lengvarská	65 rokov
Pavína Kubalecová	65 rokov
Ján Marci	65 rokov
Zlata Durstinová	65 rokov
Ing. Jaroslav Bohmer	60 rokov
Vladimír Zumerling	60 rokov
Jozef Grečko	60 rokov
Mária Stašková	60 rokov

V MESIACI DECEMBER NAŠE RADY ROZŠÍRILI

Dávid Koky
Diana Melegová
Kristína Polláková
Radoslav Kotlár
Simona Bagárová
Slavomír Telička
Tomáš Sokolovský



V MESIACI DECEMBER NÁS OPUSTILI

Viera Slamená	1946
Anna Majcherová	1948
Silvester Morandiny	1952
Milan Urban	1961
Jozef Novotný	1966



INZERCIA

Predám chatu na Košiarnom briežku.
Kontakt: 0907 379 105

Doučím žiakov anglický jazyk v rozsahu učiva základnej a strednej školy v rámci príprav na prijímacie a maturitné skúšky (gramatika, konverzácia úrovne elementary, preintermediate, intermediate, uppermediate).
Cena: 2 - 4 eur/60 min.
Kontakt: 0911 141 300

Neviete ako obdarovať svojich blízkych?
Darujte im darčekový poukaz na masáž za zvýhodnenú cenu. Infra sauna masáže, Smižany, Nálepškova 41, mobil: 0904 007 938.

Navštívte novoootvorenú prevádzku masérsko-relaxačných služieb a spojte príjemné s užitočným...
Nálepškova 41, Smižany, t. č.: 0904 007 938 (9.00 - 20.00 hod.)

Obchodné priestory na prenájom.
Námestie M. Pajdušáka 23, Smižany.
Tel. č.: 0915 544 844, 0907 926 457

Predám 3-izbový byt na sídlisku Západ II Smižany. Kontakt: 0903 341 037

POŽIČOVŇA PRÍVESNÝCH VOZÍKOV A TURBOSOLÁRIUM.
Smreková 253/21, Smižany.
Kontakt: 0903 522 022, 0907 500 707
Oznamujeme klientom TURBOSOLÁRIA a POŽIČOVNE PRÍVESNÝCH VOZÍKOV, že prevádzka je presťahovaná z Námestia M. Pajdušáka na adresu:
Smreková 253/21, Smižany.

LACNÉ ODEVY

• kvalitný značkový tovar za nízke ceny
• dovoz z Anglicka

ZIMNÝ VÝPREDAJ

Kolárska 4, Sp. Nová Ves
(Síd. Západ I - nebytový priestor)
Šafárikovo nám. 1, Sp. Nová Ves
(Síd. Mier - nákupné centrum)

Autoškola

Ing. Oskár Gonda

SÚDNY ZNALEC V ODBORE
CESTNÁ DOPRAVA

• technický stav cestných vozidiel
• nehody v cestnej doprave
• odhad hohnoty cestných vozidiel

OFFICE: Ing. Kožucha 9 • PRIVATE: Hečkova 5
050 01 Spišská Nová Ves
Tel.: 053/446 77 15, mobil: 0905 585 512,
e-mail: oskar.gonda@stonline.sk,
www.autoskola-gonda.sk.



1. Reprezentačný ples obce Smižany pod záštitou starostu obce Ing. Michala Kotradyho

13. 2. 2010 o 19:00 hod. v Kultúrnom dome v Smižanoch

Hudba: Prodisk

Hostia, večera: Fortuna – tanečné centrum

Viktória Nagyová – muzikálová spievачka

Peter a Vanda Urbanovci – učelia taneč

moderuje: Vlado Dvorník

tombola

Vstupné s konzumáciou: 20 EUR

Informácie, rezervácie a predpredaj vstupeniek: Kultúrny dom Tatranská 80, Smižany
tel.: 0534298939, 0908982722



MÚZEUM SPIŠA V SPIŠSKEJ NOVEJ VSI
NÁRODOPISNÉ MÚZEUM V SMÍŽANOH
KOŠICKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ



Pozývame Vás na výstavu

Veľké cicavce Spiša

19.11.2009 - 30.4.2010

Výstavné priestory Národopisného múzea v Smižanoch



Na Spiši žije 58 druhov cicavcov. Ale videli ste už zblízka jeleňa, diviaka, medveďa, vlka, rysa, jazveca, vydru? A zubra?

otváracie hod. Po - Pi 8,00 - 16,00 hod.
vstupné: 0,33 €

POZVÁNKA

Výbor Dobrovoľného hasičského zboru v Smižanoch pozýva všetkých svojich členov na **výročnú členskú schôdzu**, ktorá sa uskutoční v nedeľu **22. 2. 2010 o 15.00 hod** vo veľkej zasadačke (na prízemí) obecného úradu.

Program:

- Správa o činnosti výboru a hospodárení za rok 2009
 - Správa revízora
 - Diskusia
- Príprava osláv 130. výročia založenia Dobrovoľného hasičského zboru v Smižanoch
 - Výber členských príspevkov a posedenie s občerstvením.

Ľudovít Dulovič
predseda DHZ



Vydáva OcÚ Smižany, Internet: www.smižany.sk, e-mail: smižanyocu@rup.sk. Redakčná rada: Mgr. Ľubica Gregová, Anastázia Adamcová, Lýdia Chromá, Viliam Štrauch, Ing. Miroslav Malina, PaedDr. Viera Skoumalová. Zodpovedný redaktor: Mgr. Stanislav Beregházy, tel.: 053/42 989 39, 40, 41, e-mail: kulturasmižany@stonline.sk, stanislav.kulturasmižany@mail.t-com.sk. Príspevky nie sú honorované, rukopisy nevraciam, uzávierka príspevkov 20. dňa v mesiaci. Anonymné príspevky neuvieľujeme. Výroba: PROGRUP, s. r. o., Sp. Nová Ves. EV 3468/09